

Monthly Schedule

日	月	火	水	木	金	土
<small>記号の見方</small> <small>健</small> ～健診や子育て相談など <small>行</small> ～行政相談、人権相談 <small>保</small> ～保育園開放など <small>支</small> ～子育て支援センター開放など <small>税</small> ～税の納期など <small>備</small> ～イベント、その他						<small>第9回子どもフェスティバル</small> (公民館・10:00～)
2		4	5	7		8
9		11	12	13	14	15
16	17					22
23	24	25	26	27	28	29
30						

■問い合わせ先 / 保健福祉課 ☎482-2935 ・ 町民課 ☎482-2934 ・ 税務課 ☎482-2914 ・ おひさま保育園 ☎482-2444 ・ 子育て支援センター「ひなたぼっこ」 ☎482-5667

▼4年に1度の夏季オリンピック大会が終わり、参加するのことに意義がある」といわれるオリンピックですが、今大会、日本は史上最多38個のメダルを獲得し、特に団体競技と種目初のメダルというのが目立った大会でした。今年9日まではパラリンピックも開催されています。日本選手の活躍を期待します。(曾我部)

▼厳しい残暑が続いています。遅れて来た夏を満喫するように、8月下旬には、おひさま保育園の運動会や新そば祭り、弟子屈・川湯神社の例大祭など、暑い行事がたくさん行われました。様子については10月号で紹介いたします。元々、暑さは苦手ですが、夏の短い弟子屈の人になってから、夏は暑い方がいいと思うようになった(宮田)です。

編集後記

お悔やみ申し上げます

伊藤 和弘さん(68歳) 弟子屈原野
 小林 道子さん(89歳) アトサフリ原野
 鈴木 護さん(81歳) 仁多
 鈴木 サチさん(90歳) 川湯温泉2
 坪井 直二さん(90歳) 奥春別
 中田美津枝さん(66歳) 屈斜路原野
 齊藤 スマさん(97歳) 高栄4

お誕生おめでとうございます

坪井 勇太ちゃん男(智裕) 高栄1
 中村 叶ちゃん男(哲) 中央3

●人口計 8,130人 (プラス4)
 ●世帯数 4,002世帯 (プラス6)

※お誕生・お悔やみは、7/1～7/31に届け出をされた方のうち、掲載を希望された方のみ掲載しています。

ひとつになつたよ



えんじゅ かいと ちゃん



なにと さくら ちゃん

たった一つの命のために ～あなたの勇気が愛する人を救う～

救急フェア '2012 in 摩周



9月9日の「救急の日」に合わせ、道の駅摩周温泉で「救急フェア2012 in 摩周」を開催します。

町民の皆さんや観光客の方を対象にしたもので、人工呼吸や心臓マッサージなどの心肺蘇生法や、電気ショックで心臓の動きを取り戻すAEDの使い方、骨折の固定方法などを「短い時間で簡単に」説明します。心肺蘇生法などの処置を学んだ方と、一緒にいらしたお子さんに粗品を用意していますので、ぜひこの機会に学んでみませんか？

たくさんの方の参加をお待ちしています。

- ▶主催 / 弟子屈消防署救急救助係
- ▶日時 / 9月9日(日) 13時～15時 ※雨天中止
- ▶場所 / 道の駅摩周温泉
- ▶内容 / 心肺蘇生法、AED取り扱い、骨折処置・応急担架作成方法、救急車内の展示、防災士による防災アドバイス、非常食の試食 など

火事と救急は119番 弟子屈消防署

☎482-2073 E-mail:teshikaga.fire.119@bird.ocn.ne.jp

7月末までの出動件数

火災	4件
救急	282件